

Ecumenical Patriarchate
Greek Orthodox Metropolis of New Jersey

ASCENSION

Greek Orthodox Church

FAIRVIEW - NEW JERSEY

Weekly Bulletin

Sunday, January 14, 2018

Sunday after Theophany



Οικουμενικόν Πατριαρχεῖον
Ἱερά Μητρόπολις Νέας Ἱερσέης
Ἑλληνική Ὀρθόδοξη Ἐκκλησία
ΘΕΙΑΣ ΑΝΑΛΗΨΕΩΣ
ΦΕΡΒΙΟΥ ΝΕΑΣ ΙΕΡΣΕΗΣ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟ ΔΕΛΤΙΟ
ΕΝΗΜΕΡΩΣΗΣ

Rev. Christos L. Pappas, Protopresbyter

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΑΚΟΛΟΥΘΙΩΝ & ΕΚΔΗΛΩΣΕΩΝ

Κυριακή, 14 Ιανουαρίου, 2018

Μετά τα Φώτα

9:00 π.μ. - 12:00 Όρθρος, Θεία Λειτουργία

Ο καφές προσφέρεται από το ΠΤΟ

Τρίτη, 16 Ιανουαρίου, 2018

6:00 μ.μ. Παράκληση

Τετάρτη, 17 Ιανουαρίου, 2018

Αντώνιος ο Μέγας

9:00 π.μ. Όρθρος, Θεία Λειτουργία

4:30 μ.μ. — 6:15 μ.μ. Ελληνικό Σχολείο

7:00 μ.μ. Εσπερινός (Ναό Αγίου Αθανασίου— Παράμους)

Πέμπτη, 18 Ιανουαρίου, 2018

Αθανάσιος και Κύριλλος

9:00 π.μ. Όρθρος, Θεία Λειτουργία

Παρασκευή, 19 Ιανουαρίου, 2018

Μάρκος Επίσκοπος Εφέσου

9:00 π.μ. Όρθρος, Θεία Λειτουργία

4:30 μ.μ. — 6:30 μ.μ. Ελληνικό Σχολείο

Σάββατο, 20 Ιανουαρίου, 2018

Όσιος Ευθύμιος ο Μέγας

9:00 π.μ. Όρθρος, Θεία Λειτουργία

Κυριακή, 21 Ιανουαρίου, 2018

ΙΕ' Λουκά

9:00 π.μ. - 12:00 Όρθρος, Θεία Λειτουργία

Ο καφές προσφέρεται από την GOYA

SCHEDULE OF SERVICES AND EVENTS

Sunday, January 14, 2018

Sunday after Theophany

9:00 a.m. - 12:00 noon, Orthros, Divine Liturgy

Coffee is offered by the PTO

Tuesday, January 16, 2018

6:00 p.m. Paraklisis

Wednesday, January 17, 2018

Anthony the Great

9:00 a.m. Orthros, Divine Liturgy

4:30 p.m. - 6:15 p.m. Greek School

7:00 Vespers at St. Athanasios Church (Paramus)

Thursday, January 18, 2018

Athanasios & Cyril, Patriarchs of Alexandria

9:00 a.m. Orthros, Divine Liturgy

Friday, January 19, 2018

Mark of Ephesus

9:00 a.m. Orthros, Divine Liturgy

4:30 p.m. - 6:30 p.m. Greek School

Saturday, January 20, 2018

Euthymios the Great

9:00 a.m. Orthros, Divine Liturgy

Sunday, January 21, 2018

15th Sunday of Luke

9:00 a.m. - 12:00 noon, Orthros, Divine Liturgy

Coffee is offered by the GOYA

St. Paul's Letter to the Ephesians 4:7-13

Prokeimenon. Mode 1.

Psalm 32.22,1

Let your mercy, O Lord, be upon us.

Verse: Rejoice in the Lord, O ye righteous.

The reading is from St. Paul's Letter to the Ephesians 4:7-13 BRETHREN, grace was given to each of us according to the measure of Christ's gift. Therefore it is said, "When he ascended on high he led a host of captives, and he gave gifts to men." (in saying, "He ascended," what does it mean but that he had also descended into the lower parts of the earth? He who descended is he who also ascended far above all the heavens, that he might fill all things.) And his gifts were that some should be apostles, some prophets, some evangelists, some pastors and teachers, to equip the saints for the work of ministry, for building up the body of Christ, until we all attain to the unity of the faith and of the knowledge of the Son of God, to mature manhood, to the measure of the stature of the fullness of Christ.

Πρὸς Ἐφεσίους 4:7-13

Προκείμενον. Ἦχος α'.

ΨΑΛΜΟΙ 32.22,1

Γένοιτο, Κύριε, τὸ ἔλεός σου ἐφ' ἡμᾶς.

Στίχ. Ἀγαλλιᾶσθε δίκαιοι ἐν Κυρίῳ

Πρὸς Ἐφεσίους 4:7-13 τὸ ἀνάγνωσμα εἶναι ἀπο Ἀδελφοί, ἐνὶ ἐκάστῳ ἡμῶν ἐδόθη ἡ χάρις κατὰ τὸ μέτρον τῆς δωρεᾶς τοῦ Χριστοῦ. Διὸ λέγει, Ἀναβάς εἰς ὕψος ἠχμαλώτευσεν αἰχμαλωσίαν, καὶ ἔδωκεν δόματα τοῖς ἀνθρώποις. Τὸ δέ, Ἀνέβη, τί ἐστὶν εἰ μὴ ὅτι καὶ κατέβη πρῶτον εἰς τὰ κατώτερα μέρη τῆς γῆς; Ὁ καταβάς, αὐτός ἐστιν καὶ ὁ ἀναβάς ὑπεράνω πάντων τῶν οὐρανῶν, ἵνα πληρώσῃ τὰ πάντα. Καὶ αὐτὸς ἔδωκεν τοὺς μὲν ἀποστόλους, τοὺς δὲ προφήτας, τοὺς δὲ εὐαγγελιστάς, τοὺς δὲ ποιμένας καὶ διδασκάλους, πρὸς τὸν καταρτισμὸν τῶν ἁγίων, εἰς ἔργον διακονίας, εἰς οἰκοδομὴν τοῦ σώματος τοῦ Χριστοῦ· μέχρι καταστήσωμεν οἱ πάντες εἰς τὴν ἐνότητα τῆς πίστεως καὶ τῆς ἐπιγνώσεως τοῦ υἱοῦ τοῦ θεοῦ, εἰς ἄνδρα τέλειον, εἰς μέτρον ἡλικίας τοῦ πληρώματος τοῦ Χριστοῦ.

The Gospel According to Matthew 4:12-17

At that time, when Jesus heard that John had been arrested, he withdrew into Galilee; and leaving Nazareth he went and dwelt in Capernaum by the sea, in the territory of Zebulun and Naphtali, that what was spoken by the prophet Isaiah might be fulfilled: "The land of Zebulun and the land of Naphtali, toward the sea, across the Jordan, Galilee of the Gentiles, the people who sat in darkness have seen a great light, and for those who sat in the region and shadow of death light has dawned." From that time Jesus began to preach, saying, "Repent, for the kingdom of heaven is at hand."

Ἐκ τοῦ Κατὰ Ματθαῖον 4:12-17 Εὐαγγελίου τὸ Ἀνάγνωσμα

Τῷ καιρῷ ἐκείνῳ, ἀκούσας δὲ ὁ Ἰησοῦς ὅτι Ἰωάννης παρεδόθη, ἀνεχώρησεν εἰς τὴν Γαλιλαίαν, καὶ καταλιπὼν τὴν Ναζαρετ ἐλθὼν κατώκησεν εἰς Καπερναοὺμ τὴν παραθαλασσίαν ἐν ὁρίοις Ζαβουλῶν καὶ Νεφθαλείμ, ἵνα πληρωθῇ τὸ ῥηθὲν διὰ Ἡσαΐου τοῦ προφήτου λέγοντος· γῆ Ζαβουλῶν καὶ γῆ Νεφθαλείμ, ὁδὸν θαλάσσης, πέραν τοῦ Ἰορδάνου, Γαλιλαία τῶν ἐθνῶν, ὁ λαὸς ὁ καθήμενος ἐν σκότειϊδε φῶς μέγα, καὶ τοῖς καθημένοις ἐν χώρα καὶ σκιᾷ θανάτου φῶς ἀνέτειλεν αὐτοῖς. Ἀπὸ τότε ἤρξατο ὁ Ἰησοῦς κηρῦσσειν καὶ λέγειν· μετανοεῖτε· ἤγγικε γὰρ ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

Άγιος Αντώνιος ο Μέγας: Ονομαστός χριστιανός ασκητής της Αιγύπτου και θεμελιωτής του μοναχικού βίου στην Ανατολή. Η μνήμη του εορτάζεται στις [17 Ιανουαρίου](#). Ο Αντώνιος γεννήθηκε γύρω στο 250 στην πόλη Κομά της Άνω Αιγύπτου, από γονείς εύπορους και ευλαβείς. Έζησε στα χρόνια ρωμαίων αυτοκρατόρων, όπως ο Διοκλητιανός (284-305), ο Μαξιμιανός (285-305) και ο [Μέγας Κωνσταντίνος](#). Από την παιδική του ηλικία ήταν ολιγαρκής και αυτάρκης κι έδειξε ενδιαφέρον για τη λατρευτική ζωή της εκκλησίας. Σε ηλικία 20 ετών έχασε και τους δύο γονείς του. Έξι μήνες αργότερα μοίρασε τα υπάρχοντά του στους φτωχούς, υπακούοντας στην ευαγγελική περικοπή του πλούσιου νεανίσκου, και αποσύρθηκε σε σπήλαιο της ερήμου, όπου έζησε ασκητικό βίο για 25 συναπτά έτη. Η φήμη του διαδόθηκε σύντομα στις τοπικές εκκλησίες, πολλοί δε χριστιανοί κατέφευγαν στην ίδια περιοχή για να ασκητεύσουν και να ακούσουν τη διδασκαλία του.

Το έτος 311, κατά το διωγμό του αυτοκράτορα Μαξιμίνου (307-313), κατήλθε στην Αλεξάνδρεια, για να ενθαρρύνει και να βοηθήσει τους πιστούς της τοπικής εκκλησίας. Όταν έπαυσε ο διωγμός, ο Αντώνιος επανήλθε στην έρημο. Αισθανόταν, όμως, ενοχλημένος από την παρουσία πολλών πιστών που πήγαιναν να τον συναντήσουν κι έτσι αναζήτησε ένα νέο καταφύγιο στο όρος Κολξίμ της Ερυθράς Θάλασσας. Κι εκεί, όμως, προσέρχονταν πολλοί χριστιανοί για να λάβουν την ευλογία του και να θεραπευτούν. Η φήμη του έφθασε μέχρι και τα υψηλά

κλιμάκια της αυτοκρατορίας. Ο Μέγας Κωνσταντίνος και γιοι του, Κωνσταντίνος και Κώνστας, είχαν τακτική αλληλογραφία μαζί του και τον συμβουλευόνταν για διάφορα θέματα. Κατά τη διάρκεια του ασκητικού βίου του δεν άλλαξε ποτέ ένδυμα, ούτε έπλυνε το σώμα ή τα πόδια του με νερό. Δίδασκε τους μαθητές του να μη θεωρούν τίποτε ανώτερο από την αγάπη του [Χριστού](#) και να μη νομίζουν ότι επειδή απέχουν από τα κοσμικά αγαθά, στερούνται κάτι αξιόλογο. Το να αφήνει κανείς τα επίγεια αγαθά, έλεγε, είναι σαν να καταφρονεί μία δραχμή από χαλκό, για να κερδίσει εκατό χρυσές. Τόνιζε ότι δεν πρέπει να λησμονούμε ότι ο ανθρώπινος βίος είναι πρόσκαιρος συγκρινόμενος προς την αιώνια ζωή και ότι δεν πρέπει να κοπιάζουμε για την απόκτηση πρόσκαιρων αγαθών, τα οποία δεν μπορούμε να πάρουμε μαζί μας, αλλά για την απόκτηση αιώνιων αγαθών, δηλαδή της φρόνησης, της δικαιοσύνης, της σωφροσύνης, της ανδρείας, της συνέσεως και της αγάπης. Ο Άγιος Αντώνιος, ο επονομασθείς από την εκκλησία Μέγας, κοιμήθηκε το 356 σε ηλικία 105 ετών, έχοντας απόλυτη σωματική και πνευματική υγεία. Λίγο πριν από την αποδημία του χάρισε στους δύο πιο διαπρεπείς μαθητές του, τον Σεραπίωνα και τον [Μέγα Αθανάσιο](#), τα μοναδικά του περιουσιακά στοιχεία, ένα χιτώνιο και δύο μηλωτές (προβιές). Σύμφωνα με την επιθυμία του, ο τόπος της ταφής του παρέμεινε μυστικός. Αργότερα, τα λείψανά του μεταφέρθηκε στην εκκλησία του [Αγίου Ιωάννου του Προδρόμου](#) στην Αλεξάνδρεια επί Ιουστινιανού (561) και από εκεί το 635 στην Κωνσταντινούπολη. Τον 11ο αιώνα τα παρέλαβε ένα γάλλος ευγενής, ονόματι Ζοσλέν, ο οποίος τα εναπόθεσε στο Αββαείο του Αγίου Αντωνίου, στην ομώνυμη πόλη της Ν.Α. Γαλλίας (Saint-Antoine-l'Abbaye), όπου βρίσκονται σήμερα.

Antony of Egypt - Greatest Desert Father

"Wherever you find yourself, do not go forth from that place too quickly. Try to be patient and learn to stay in one place."

Born into a wealthy family, Antony submitted to his parents and their expectations that he follow in their wealthy footsteps. They died when Antony was only about 20 years old, and he inherited every penny. But about that same time, Antony happened to hear a reading from the Gospel of Matthew, where Jesus tells a rich young man, "If you want to be perfect, go and sell everything you have and give the money to the poor." Antony believed he was that rich young man and immediately did exactly as Jesus instructed.

Fleeing to the desert

Everything we know about Antony comes from a hagiography (a favorable biography of a saintly person) written shortly after his death by the famous theologian Athanasius. According to him, Antony saw the Christian's task as both simple and formidable: become a "lover of God" by resisting the Devil and yielding to Christ. Antony saw the world as a battlefield on which God's servants waged war against the Devil and his demons. His journey into purity began by removing himself from the village. He took up strenuous spiritual exercises: sleepless nights spent in prayer, fasting every other day, and eating only bread and water. He discovered, Athanasius wrote, "the mind of the soul is strong when the pleasures of the body are weak."

Soon Antony left the village territories and sought refuge in nearby tombs where, according to Athanasius,

devils and wild beasts assaulted him both physically and spiritually. Like an athlete in the arena, Antony endured repeated attacks until the demons were finally scattered by the presence of God. In the peace after the turmoil, Antony asked God why he had been left to do battle alone. God told him that, though he was present, he waited to see the saint fight. From the tombs Antony fled again, this time seeking refuge in an abandoned Roman fort on a solitary desert mountain. There he shut himself up for 20 years, waging a silent, solitary battle. When he emerged, Antony had become a symbol of strength and wisdom for all of Egypt.

Ascetic superstar: Having built a foundation of solitude and ceaseless prayer, Antony was ready to share his secrets with others who sought to follow his way. Many were attracted to his wisdom, and these he encouraged to seek self-denial and the hermetic life. The *Apophthegmata*, a collection of sayings attributed to the desert fathers and mothers, tells this story of Antony's wisdom: A brother renounced the world and gave his goods to the poor, but he kept back a little for his personal expenses. He went to see Abba Antony. When he told him this, the old man said to him, "If you want to be a monk, go into the village, buy some meat, cover your naked body with it and come here like that." The brother did so, and the dogs and birds tore at his flesh. When he came back the old man asked him whether he had followed his advice. He showed him his wounded body, and Saint Antony said, "Those who renounce the world but want to keep something for

themselves are torn in this way by the demons who make war on them."

Antony also came to the aid of the larger church. When Roman Emperor Diocletian began persecuting Egyptian Christians in 303, word reached the lonesome Antony in his desert cell. He and several other monks traveled to Alexandria and ministered to the persecuted. He was so respected that even the authorities left him alone to evangelize, console, and ease the suffering of the prisoners. In fact, under Maximin he offered himself as a martyr but was refused. Only one other time did Antony leave his desert solitude. Near the end of Antony's life, Arius (a former deacon in Alexandria) began to spread his heresy that Christ was created, and thus not equal with God. Many Egyptian Christians were swayed by Arian teachings. Athanasius, leader of the church in Alexandria and defender of orthodoxy, called Antony to the Egyptian capital to champion the truth. After preaching, the monk fled the world a last time, returning to his quiet cell. When, at the age of 105, he knew he was near the end of his life, he took two companions with him into the desert to wait for his death. They were ordered to bury his body without a marker so no one could make his grave or relics an object of reverence. Though Antony was not the first monk, his passion for purity blazed the way for a monastic spirituality. Athanasius's biography became a "best-seller" and inspired thousands to take up the monastic life, which developed into one of the most important institutions in Western history.

Αθανάσιος και Κύριλλος:

Οι Πατριάρχες που έγιναν Άγιοι

Ο Μέγας Αθανάσιος γεννήθηκε το 295 μ.Χ. από φτωχούς αλλά ενάρετους γονείς, γεγονός που του στέρησε τη δυνατότητα για ανώτερες σπουδές. Όμως ο πανάγαθος Θεός τον προίκισε με πλούσια πνευματικά προσόντα. Λαμβάνει τη στοιχειώδη εκπαίδευση και στη συνέχεια μελετά μόνος του για να φθάσει σε υψηλότερα επίπεδα γνώσης και σοφίας.

Από πολύ νέος έδειξε την κλίση του προς την Εκκλησία. **25 ετών χειροτονείται διάκονος από τον πατριάρχη Αλεξανδρείας Αλέξανδρο**, τον οποίο ακολουθεί στην **Α΄ Οικουμενική Σύνοδο το 325 μ.Χ.**, στη Νίκαια της Βιθυνίας. Αναδεικνύεται πρωτεργάτης στην καταδίκη της αιρετικής διδασκαλίας του Αρείου.

Το 328 μ.Χ. και σε ηλικία 33 ετών εκλέγεται πανηγυρικά **πατριάρχης Αλεξανδρείας**. Από τη θέση αυτή αντιμετωπίζει ένα φοβερό πόλεμο εκ μέρους των αιρετικών οπαδών του Αρείου.

Όμως ο άγιος, χάρη στην μεγάλη πνευματικότητά του και τη ζέουσα πίστη στο Θεό, κατορθώνει να βγει νικητής απ' όλες αυτές τις δοκιμασίες ακόμη και από τις πέντε εξορίες που του επιβλήθηκαν, καθώς ο αυτοκράτορας Κωνσταντίνος ο Β΄ ήταν οπαδός του Αρειανισμού. Εκοιμήθη εν ειρήνη το 373 μ.Χ.

Ο Άγιος Κύριλλος έζησε επί βασιλείας Θεοδοσίου του Μικρού και γεννήθηκε στην Αλεξάνδρεια το 370 μ.Χ. από εύπορους γονείς της ελληνικής κοινωνίας της πόλεως. Ανεψιός του **αρχιεπισκόπου Αλεξανδρείας Θεοφίλου ο Κύριλλος**, έλαβε μεγάλη θεολογική



GREEK ORTHODOX METROPOLIS OF NEW JERSEY

ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΝΕΑΣ ΙΕΡΕΣΗΣ

January 2, 2018

The Very Reverend and Reverend Clergy,
Esteemed Presidents and Members of the Parish Councils and the PTO/PTA,
Directors/Principals and Teachers of the Afternoon Greek Schools of the
Northern New Jersey of the Greek Orthodox Metropolis of New Jersey

My Beloved in the Lord,

I pray that my letter finds all of you well having recently celebrated the Nativity of our Lord and Savior, Jesus Christ. Once again, we will be celebrating this month Greek Letters and the Feast Day of the Three Hierarchs, St. Basil the Great, St. John Chrysostom and St. Gregory the Theologian, the Ecumenical Teachers of our Holy Orthodox Faith and profound supporters of Education. Furthermore, these Great Saints and Illuminators are the special Protectors of our Teachers, the educators who have devoted their life to the service of our Church and our children.

This Metropolis Celebration will take place on **SATURDAY, JANUARY 27, 2018, AT 5:00 PM AT THE ST. ATHANASIOS GREEK ORTHODOX CHURCH PARAMUS, NJ.** The beautiful program will include the students of the area Greek Schools, as they narrate various poems, sing songs, and Greek dance with great pride. A Reception will follow. I look forward to seeing all of you as we gather together for this beautiful event to honor the Three Hierarchs, and to celebrate the work of our Greek School Educators and our Greek School Students.

Please R.S.V.P. by contacting the Greek Orthodox Community of Saint Athanasios at 201-368-8881 no later than Monday, January 22, 2018 so that appropriate arrangements can be made.

With Paternal Love and Blessings

† EVANGELOS
Metropolitan of New Jersey

μόρφωση, ώστε έγινε κατόπιν διάδοχος του θείου του, στον αρχιεπισκοπικό θρόνο Αλεξανδρείας.

Όταν έγινε η **Γ' Οικουμενική Σύνοδος το 431 μ.Χ.** στην Έφεσο, ο Κύριλλος υπήρξε πρόεδρος αυτής και συνετέλεσε να γκρεμιστούν οι κακοδοξίες του δυσεβούς Νεστορίου, για το πρόσωπο της υπεραγιάς Δεσποίνης ημών Θεοτόκου.

Με πολλά πνευματικά κατορθώματα στο ενεργητικό του, ο Κύριλλος παρέδωσε ειρηνικά το πνεύμα του στον Κύριο την 27η Ιουνίου του 444 μ.Χ., αφού πατριάρχευσε για 32 περίπου χρόνια. Δικαίως ο **Άγιος Αναστάσιος ο Σιναΐτης τον προσονόμασε «σφραγίδα των Πατέρων».**

Η Εκκλησία θέλησε να αδελφώσει την μνήμη των δύο Μεγάλων Πατέρων αυτής και Αρχιεπισκόπων Αλεξανδρείας, του Μεγάλου Αθανασίου, πρωταγωνιστή κατά του Αρειανισμού, και του Αγίου Κυρίλλου, πρωταγωνιστή κατά του Νεστοριανισμού και όρισε το συνεορτασμό τους στις 18 Ιανουαρίου.

Μέρος της παλάμης του Αγίου Αθανασίου βρίσκεται στο Προσκύνημα Αγ. Νεκταρίου Καμαρίζης Λαυρίου. Αποτμήματα του Ιερού Λειψάνου του Αγίου Αθανασίου βρίσκονται στις Μονές Ιβήρων, Ζωγράφου και Εσφιγμένου Αγίου Όρους, Μεγ. Σπηλαίου Καλαβρύτων, Προυσού Ευρυτανίας και Αγάθωνος Φθιώτιδος, όπως διαβάζουμε στο tomfea.gr.

Απότμημα του Ιερού Λειψάνου του Αγίου Κυρίλλου βρίσκεται στη Μονή Μεγ. Σπηλαίου Καλαβρύτων.



ASCENSION GREEK ORTHODOX CHURCH
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΗ ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΤΗΣ ΘΕΙΑΣ ΑΝΑΛΗΨΕΩΣ

REV. CHRISTOS J. PAPPAS
PROTOPRESBYTER



EST. 1954

PARISH MEMBERSHIP REGISTRATION FORM - 2018

Last Name _____ First Name _____
 Religion _____ Occupation _____
 Spouse's Maiden Last Name _____ Spouse's First Name _____
 Spouse's Religion _____ Spouse's Occupation _____
 Address (Street Name, Number and Apt. Number) _____ City _____ State _____ Zip Code _____
 Home Phone _____
 Cell Phone _____ Business Phone _____
 Spouse's Cell Phone _____ Spouse's Business Phone _____
 Email Address _____ Spouse's Email Address _____
 First Child's Name _____ Date of Birth _____
 Second Child's Name _____ Date of Birth _____
 Third Child's Name _____ Date of Birth _____
 Fourth Child's Name _____ Date of Birth _____

PARISH OBLIGATION FOR THE 2017 YEAR

Type of Member	Parish Membership Dues	Check "X" as Applicable*
Single Person/Husband & Wife (Family)	\$400	<input type="checkbox"/>
Senior Citizen Person/Couple	\$300	<input type="checkbox"/>

Please put an "X" here if you would like to receive correspondence, the newsletter, etc. via email:

* Kindly submit payment with this form payable to "Ascension Greek Orthodox Church" or contact the Church Office for payment by credit card. Our parish depends on the membership dues of the faithful and we thank you!

ADAMOPOULOS EFSTATHIOS & ANDROMAHI
 AGELIS GEORGE & VASO
 ANASTASSATOS, VASILIOS & MICHELLE
 ANASTASSATOS, BESSIE
 ANDRIOPOULOS SYLVIA
 ANTONIOU, ANTONIOS & LOUKIA
 ANTONIOU MINAS & NIKKI
 APERGIS, GEORGE & ANNA
 APOSTOLOU SERAFIM & DINA
 ARAPIDIS IOANIS & CHRISTINA
 ARGIRIS, ELIAS & THEONI
 ARVANITIS DEMETRIOS & POTA
 ARVANITIS GEORGE & HRISTINA
 ATHANASENAS LOUKAS & MARIA
 ATHANASIOU VASILIKI
 ATHANASOPOULOS DEMETRIOS & STEPHANIE
 AVALOS JOSE & DEMETRA
 AVRAMBOS ARES & ROUBINA
 AVRAMBOS THEODOSIS & KIKI
 BELLESTEROS ROGELIO & BESSY (BINIKOS)
 BALTZIS BASIL & DEMETRA
 BARDATSOS PANAGIOTIS & ELIZABETH
 BINIKOS DESPINA
 BOCAI MIKE & PATRICIA
 BONITSIS THEOLOGOS & MARIA
 BOURINARIS IRAKLIS & DARLEEN
 BOURNIAS HARALAMBOS & VANESSA
 BOURNIAS MARIA C.
 BOURNIAS PANTELIS
 BOURNIAS ZOE IRENE

CALLIAS GEORGE & VOULA
CALLIAS, PANTELIS & EUGENIA
CALLIMANIS, MABEL
CAPONE MICHAEL & VICKY
CHAFOS, GUS & KATIE
CHAMBARRY, ANDREW
CHANDRAS IOANNIS & CHRISTINA
CHRISTODOULOU, STELLA
DR. CHRISTOLIAS CONSTANTINE &
ANDROULA
CHRISTOU PETROS & ELENI
CHRISTOU EMILIOS & ATHINA
COCOROS ANGELIKI
CONDOS ANTHONY
CONDOS GEORGE
COYLE JEREMY & KATHY
CRITIDES BARRY & CONCHITA
DAMIANOS ANTHONY
DELAPORTAS PETER & DEMETRA
DEMETRIADES DINO & DESPINA
DESPOTAKIS GEORGE & OURANIA
DIMIDIS ANTHONIO & HAROULA
DIAKOMIHALIS NICK & NICOLE
DIAMANTIS DIMOSTHENIS
DIAMANTIS ELIAS & MARIA

DIAMANTOPOULOS EVANGEL & ELENA
DIAMANTOPOULOS JOHN & HELEN
DIAMANTOPOULOS, NICK & VICKY
DIAMANTOPOULOS THEODORE & MARY
DIKTAS CHRISTOS & CATALINA
DIMATOS, DIONISIOS & KATERINA
DIMITRIADES LELA
DONAS ANGELA
DONTAS, GEORGE & GEORGIA
DOUNIS PETER & CLAUDIA
DRIMONES GEORGE & PATRICIA
DRIVAS ROSALEA
DROSOS PAUL & TOULA
DROSSOS SOTIRIOS & IOANNA
ELEFTERIOU LEFTERI & KRISTEN
ELEFThERIOU, EVANGELIA
ELEFThERIOU RODOPI
FARACLAS PERRY & AMALIA
FASILIS PETER & RACHEL
FASILIS THEODORA
FASOLAS DIMITRIOS & LULIETA
FASOLAS PERRY & STAMATIA
FERDERIGOS, PETER
FRANGISKOU, PETER & AGNE
FRAGKISKOS APOLLON & FAVIOLA

FULGA BUCUR & MIHAELA
FULGA OCTAVIAN
GAIDATZIS VOULA
GAIDATZIS TIA
GARBIKAKIS NIKOLAOS & SONIA
GARGAS KIKI
GELESTATHIS HARALAMBOS & TERESA
GEORGE MICHAEL & ANTONIA
GEORGIADIS GEORGE & IOANNA
GEORGIU DEMETRIOS
GEORGIU ATHANASIOS & VASILIKI
GEORGIU ELEFTHERIOS
GEORGIU FRAGISKOS & ELENI
GEORGIU JOANNE
GEROLIMATOS MARIA
GIANNAROS, JAMES & ATHENA
GIRALDO CARLOS & PARASKEVI
(KALOGERAS)
GROSSOS GEORGE & STEFANIE
HAGISTAMOULOS NICK
HAIDINIS KONSTANTINOS & KONSTANTINA
HAINES JAMES & VASILIKI
HALKIAS IOANNIS & KERRI
HATZAKIS EMMANUEL & PARASHQEVI
HARILAOU JIMMY & CINDY
HARITOS SOTIRIOS & CINDY
HAJIYEROU MARIA
HRISTOFIDIS, GEORGE & TRIANTAFYLLIA
HUNEKE RUSSELL & HELEN
IPSILANTIS KONSTANTINOS

JERLINSKI-REMOUNDOS VICKI
KAISER SEAN & THEODORA (MARAVEGIAS)
KALAMAKIS IOANNIS & SOTERIA
KALAPODAKIS CHRYSOULA
KALATZANTONAKIS, THEODORE & TZENI
KALATZIS THOMAS & SOPHIA
KALAVROUZIOS KASSIANI
KALDIS, NICK & ANASTASIA
KALIMTZIS CHRISTOS & ANASTASIA
KALLOPOULOS ANASTASIOS & THEANO
KALOGERAS NICK & KATIE
KALOGERAS STELIOS & ANNA
KALOGERAS STELIOS & EVDOKIA
KALTSIS CHRISTINE
KALTSIS DEMETRIOS & DEVON
KALYMNIOS MIHAIL & CATHERINE
KANAKIS CHRIS & CHRYSTALLA
KANTARTZIS BILL & DINA
KAOUSIAS NIKI
KARADONTES PETER
KARAGIANIS KOSTAS & KALIROE
KARAGIANIS ARISTIDES
KARANTONIS PETROS & MARIA (KAMBERAKIS)
KARKANTZELIS LEONIDAS
KARKANTZELIS MARGARITA
KATERIS, EFTHIMIOS & MARY
KATSANTONIS, PETER
KATSIHTIS PETER & SOPHIA

KIDONIS GEORGE & KRISTEL
KLOUDA KRISTIAN & ANNA
KOBYLINSKI DEMETRIOS & HELEN
KOLOKITHAS SERAFIM & ELENI
KOLOKITHAS NICK & DESPINA
KONTOLIOS DIMITRI & EFFIE
KONTOLIOS STELIOS & THEMMY
KONTOLIOS, KALLIOPI
KONTOLIOS SOPHIA
KONTOLIOS YIANNIS & ANASTASIA
KOSSIVAS GEORGE & PANAGIOTA
KOSTEAS NIKOLAOS
KOTTAS EVANGELOS & HEIDI
KOTSIOTAS NIKOLAOS & DIMITRA
KOUFAKIS, SOPHIE
KOULETAS PAUL & ATHENA
KOUTSOURIS DIMITRIOS & ARESTE
KOUTROS DESPINA
KOUTSOGIANIS LAMBROS & LINA
KOUTSOGIANNIS JOHN & ELENI
KRITOULIS MARINOS & AGGELIKI
LAKKAS SPEROS & CHRISOULA
LAPIOTIS GEORGE & EVAGELIA
LAPPAS EDNA L.
LAZAROU GEORGE DR./MRS.
LAZAROU STAVROS DR./MRS.
LEIBOW, PAUL & MARIETTA
LEKKAS ANDREAS & EKATERINI
LEKAS STELIOS & NITSA
LIAPIS BILL & EUGENIA

LIGNOS JOHN & MARIA
LIOSATOS JERRY & MARTHA
LIOULIAKIS GEORGE & AKRIVI
LOGOTHETIS, JOHN F. & JOANNE
MAKRIS, DESPINA
MANALIS GEORGE & IRENE
MANGANOTIS, EVA
MARKOPOULOS HRYSANTHI
MARKOPOULOS DEMETRIOS
MAVROSTOMOS IRENE
MELLIS NIKOLAOS & JULIE
MELIZANIS MARKOS & ANASTASIA
MERGUS MICHAEL & HELLAS
MERKOS NIKOLAOS & ANASTASIA
MICHAEL ANDREAS & DESPINA
MIHALATOS DIONISIOS & EUGENIA
MIHALOS, MICHAEL
MIKELIS MARIA
MINASIAN HAYK & OURANIA
MORIATIS NICOLAS & ANDRIANA
MUZURIS, ESTHER
NANNAS NICHOLAS & ANASTASIA
NICHOLAS DIMITRIOS & FOTINI
NICOLAS EVDOKIA
NIKOLAIDIS VASILIOS & MARIA
NTALLIS ILIAS & STAVROULA
NOUSIAS PARASKEVI
PADIN JOSEPH & LOLA
PAGIATAKIS MARY
PANARETOS GEORGE & MARIA

PANTELIS, VASILIS & MARGARITA
PAPADATOS ANNA & PANAGIS
PAPADATOS MARIA
PARADIS JUSTIN & DESPINA
PAPAS THEODOROS & ANGELA
PAPAGEORGIUO DEMETRIUS & EVANGELIA
PAPPAS BESSIE
PAPPAS CHRISTOS FR. PRESBYTERA MARIA
PARLAPANIDES DEAN & ANDRIANA
PAXOS JOHN, C.
PETRAKIS GIORGIO & SOPHIA
PETRAKOS ANTONIA
PETRAKOS SOCRATES, G. & JENNIFER
PETRIDES YIOTA
PILTSIS HARRY V
PIRSOS, EVELYN
PITSIKALIS HARRY & ELIZA
RAFTOPOULOS DENNIS & AMALIA
RAIKOS SPYROS

RAKKOU CONSTANTINE & XENIA
RAMIREZ MARKO & MELINA LAKKAS
RAPTOPOULOS ALEXIS & FRANCIS
REGAN BASIL P.
RENTEZELAS EVANGELOS
ROMAIS, MARY
ROMANIDES NICK
ROUKAS GEORGIOS & MELITSA
SARDIS PANAGIOTIS & MARIE ELENA
SAUNDERS ALEXANDER & ATHENA

SCANLON RICHARD & ELENA
SCIGLITANO FILORETO & KATERINA
SEKKAS ELEFGTHERIOS & STAVROULA
SENGOS DINA
SIDERIAS, MICHAEL & DEBBIE
SIDERIAS NICK & ELENI
SITARAS ANTONIOS & MARIA

SKYRIOTIS MARIA/SOFIA
SOCRATOUS STELIOS & HELEN
SOPHIAS, JOHN & KATERINA
STAMATIS CHRISTOS & GEORGIA
STATHIS THEODOROS & KONSTANTINA
STATHIS PANAGIOTIS & JOANNE
STATHIS PETROS & IRENE
STAVROU, GEORGE & ELENI
STEFANAKIS, STEFANOS & CHRYSTALLA
STITHOS VASILIOS & BORIANA
TAKARDIS GEORGIOS & ANNA
TASIGIANNIS PETE & POLYXENI
TATTA DAVID & OLGA
TENEDIOS CHRIS & GRAMATIKI
TENTOMAS DEMETRIOS & EVANGELIA
THEODORAKOS BILLY & CHRISTINA
TOLOS GEORGIOS & PATROULA
TOLOS SERAFIM
TOUMAZOU FLOURENTZOS & AIDELYS
TRIANAFYLLOPOULOS AKIS & DIMITRA
TSAMAS FLORENCE
TSAMUTALIS MARIA

TSAMUTALIS, VASILIA
TSIATTALOS SAVVAS & DORA
TSIKNIS ANTHONY & EVANGELIA
TSIKNIS JOHN & JAMIE
TSOMOS BILL
TSOMOS GEORGE & MARY JANE
TSUGRANIS MICHAEL & EVELYN
VARDAKIS CHRISTOS & KIKI
VENETIS CATHERINE
VERGIRIS EVANGELIA
VERGIRIS KYRIAKOS & LILLIAN
VITSENTZATOS JERRY & ANGELIKI
VITSENTZATOS, PETER & KATINA
VLAVIANOS GEORGE
VOLLAS DIONISIOS & AKRIVI
VRATSANOS GEORGE & JOANNE
XANTHOS, ANASTASIA & ALEXANDER
YIANNOVITS ALEXANDROS & ARETI
YULIS ANGELINE S.
YULIS SPIRO & ALYSSA
ZAMFOTIS KOSTANTINOS & LIOUDMILA
ZAMFOTIS PETER & ZAFIRA
ZERVAS ANDREAS & LISA

2017 PAID MEMBERSHIP

**Thank you for
your support!**

Ascension Greek Orthodox Church
101 Anderson Ave. Fairview New Jersey
201-945-6448, Fax 201-945-6463

email: info@ascensionfairview.org website

Visit our website: www.AscensionFairview.org

Like us on Facebook:

"Ascension Greek Orthodox Church"

Want to be added to our email list? Contact us:

info@ascensionfairview.org

THE WEEKLY BULLETIN

YEAR 2018 ISSUE 1,2

SUNDAY, January 14, 2018

Sunday after Theophany

ΚΥΡΙΑΚΗ, 14 Ιανουαρίου, 2018

Μετά τα Φώτα

MEMORIAL SERVICES –ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ

40 μέρες: Αθηνά Μαράκα

40 days: Athena Marakas

1 χρόνος: Νικόλαος Πάππας

1 year: Nicholas Pappas

*Ο καφές προσφέρεται από τις οικογένειες
Μαράκα και Διαμαντή
που τελούν τα μνημόσυνα
εις μνήμη της κεκοιμημένης.*

*The coffee is offered by
the Marakas & Diamantes
families that have the Memorial Service.*